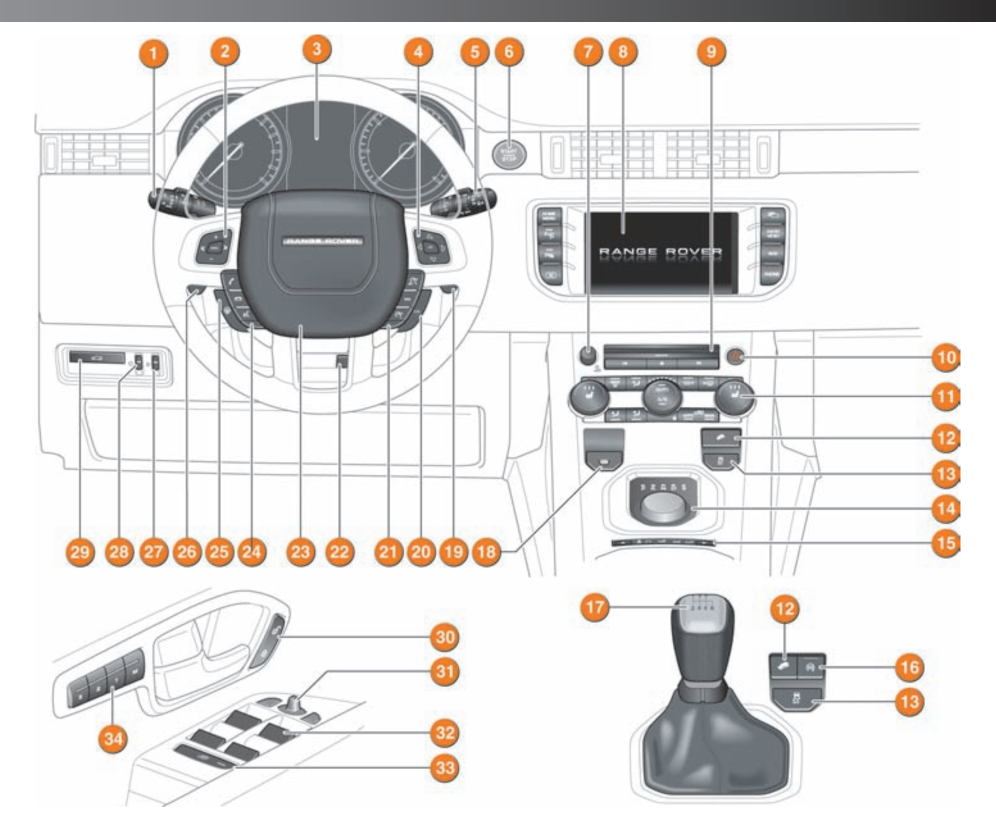
RANGE ROVER EVOQUE

GUÍA DE CONSULTA RÁPIDA

ES POSIBLE QUE ALGUNAS CARACTERÍSTICAS NO ESTÉN INSTALADAS EN SU VEHÍCULO.



Mandos del conductor



RANGE ROVER EVOQUE

1. Faros, intermitentes y ordenador de viaje
2. Mando del sistema de audio
3. Cuadro de instrumentos, testigos y centro de mensajes
4. Mando del menú de configuración
5. Limpia/lavacristales
6. Sistema de arranque/parada del motor
7. Encendido/apagado y volumen del sistema de audio
8. Pantalla táctil
9. Equipo de audio
10. Luces de emergencia
11. Calefacción/aire acondicionado
12. Control de descenso de pendientes
13. Control de estabilidad
14. Selector de marchas
15. Sistema Terrain Response
16. Sistema inteligente de arranque/parada
17. Palanca de cambios de la transmisión manual
18. Freno de estacionamiento eléctrico
19. Leva de cambio secuencial ascendente
20. Cancelación del control de velocidad
21. Interruptores del sistema de control de velocidad
22. Mando de ajuste de la columna de dirección
23. Bocina
24. Mandos de las funciones de teléfono y reconocimiento de voz
25. Calefacción del volante
26. Leva de cambio secuencial descendente
27. Mando de nivelación de los faros
28. Mando de atenuación de las luces interiores
29. Apertura del portón trasero
30. Interruptores del cierre centralizado
31. Ajuste del retrovisor/retrovisor de plegado eléctrico
32. Mandos de las ventanillas
33. Aislamiento de las ventanillas traseras
34. Memorización de la posición de conducción

Llave inteligente


Pulse una vez este botón para encender los faros. Púlselo de nuevo para apagarlos.


Pulse este botón para desbloquear y abrir el portón trasero. El portón trasero de accionamiento eléctrico se abrirá hasta la altura configurada. Si la alarma está conectada, se desactivará mientras esté abierto el portón trasero.


Manténgalo pulsado durante tres segundos para activar/desactivar la alarma de emergencia.

Alternativas al modo de desbloqueo


Acceso por un solo punto. Pulse este botón una sola vez para desbloquear únicamente la puerta del conductor. Púlselo dos veces para desbloquear todas las puertas y el maletero.

Acceso por varios puntos. Pulse este botón una sola vez para desbloquear todas las puertas y el maletero.

Para cambiar entre los distintos modos, con el vehículo desbloqueado, mantenga pulsados los botones de bloqueo y desbloqueo simultáneamente durante 3 segundos. Los intermitentes de emergencia parpadearán dos veces para confirmar el cambio.

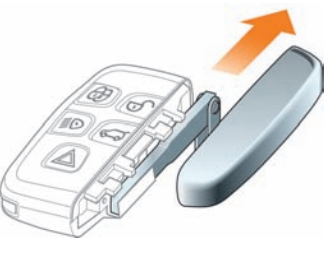
Acceso sin llave

Bastará con que el conductor lleve la llave inteligente encima cuando accione la manecilla de una puerta. No es necesario mostrarla.

Nota sobre el funcionamiento

Puede que el sistema del vehículo no logre detectar la llave inteligente si está ubicada en un recipiente metálico o se encuentra situada detrás de algún dispositivo equipado con una pantalla LCD, como por ejemplo, un teléfono inteligente, un ordenador portátil (incluido dentro de una funda para ordenadores portátiles), una consola de videojuegos, etc. Mantenga la llave inteligente apartada de tales dispositivos cuando intente ejecutar la función de acceso o arranque sin llave.

Desbloqueo con la llave de emergencia



Deslice hacia arriba la sección lateral de la carcasa para retirarla. Retire la llave metálica y despliéguela. Utilice la llave metálica para hacer palanca y retirar la tapa que cubre la cerradura de la puerta delantera izquierda.

Inserte la llave en la cerradura ahora expuesta, gírela hacia la parte delantera del vehículo y suéltela para desbloquear la puerta.

Si se activó anteriormente el sistema de seguridad utilizando la llave inteligente, al desbloquear la puerta sonará la alarma. Para desarmar la alarma, pulse el botón de desbloqueo de la llave inteligente, o bien pulse el botón **START/STOP** (arranque/parada) si la llave inteligente se encuentra en el interior del vehículo.

Nota sobre el funcionamiento

En caso de que la llave inteligente no funcione, sujétela debajo de la columna de la dirección y manténgala en la posición indicada. Arranque el motor con normalidad. A continuación podrá retirar la llave inteligente.





Portones traseros eléctricos y manuales

Consulte la página 2, elemento 29.

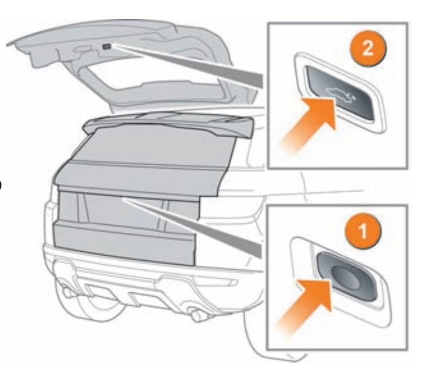
1. Para abrir el portón trasero:

- Pulse brevemente el interruptor de apertura situado en el exterior del vehículo.
- Utilice la llave inteligente.
- Pulse el interruptor de apertura situado en el interior del vehículo.

En caso de estar equipado con un portón trasero de accionamiento eléctrico, este se abrirá hasta la altura configurada.

Cierre del portón trasero eléctrico

2. Pulse brevemente el botón correspondiente situado en el portón.



Nota sobre el funcionamiento

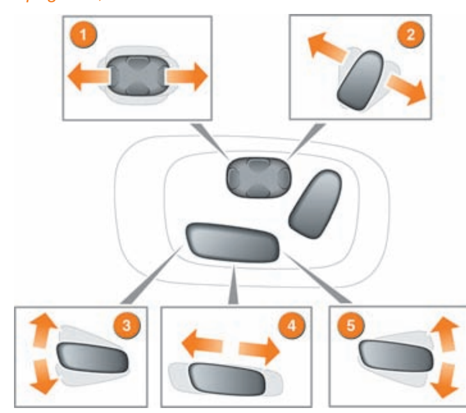
Antes de cerrarse completamente, el portón trasero eléctrico reducirá la velocidad hasta finalizar el proceso.

Ajuste eléctrico de los asientos

Consulte la página 2, elemento 34.

El asiento del conductor se puede ajustar en un máximo de 10 posiciones. Los mandos se encuentran en el borde exterior del asiento.

1. Apoyo lumbar.
2. Ajuste del respaldo
3. Inclinación del ángulo de la banqueta.
4. Ajuste adelante y atrás
5. Ajuste de la altura.



Memorización de la posición de los asientos

Si se dispone de la función de memorización de la posición de los asientos, será posible guardar las posiciones del asiento del conductor y de los retrovisores exteriores en la memoria del vehículo. Se pueden almacenar hasta 3 series de posiciones de asientos y retrovisores a la vez.

1. Una vez ajustadas las posiciones deseadas, pulse el botón **M** situado en la puerta del conductor.

2. Antes de que transcurran 5 segundos, pulse uno de los botones de memorización, **1**, **2** o **3** para guardar las posiciones. El centro de información mostrará un mensaje de confirmación.

3. Para recuperar una serie de posiciones memorizada, pulse el botón correspondiente.

Nota sobre el funcionamiento

Los botones de memorización de posición del asiento **1**, **2** o **3** se deben pulsar antes de que transcurran cinco segundos después de haber pulsado el botón **M**; de lo contrario, la función de memorización se anulará.

Acceso al asiento trasero en los modelos Coupé

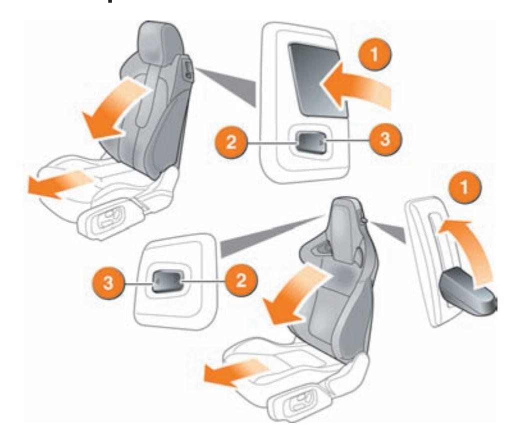
Los asientos delanteros se pueden inclinar, y deslizar hacia delante de forma automática, para facilitar el acceso a las plazas traseras. Para controlar esta función, utilice la palanca y el interruptor bidireccional.

Existen 2 tipos de asientos. El asiento Sport tiene la palanca y el panel de interruptores ubicados en los lados opuestos del asiento.

1. Levante la palanca e incline el asiento hacia delante.

2. Pulse el interruptor para deslizar el asiento hacia delante.

3. Para situar el asiento en la posición anterior, incline el asiento hacia atrás hasta que encaje en su sitio. Pulse el interruptor para deslizar el asiento automáticamente hacia atrás hasta que encaje en su sitio.



Desactivación del airbag del acompañante - Excepto Australia

La desactivación y activación del airbag se realiza a través del menú de información y de configuración del vehículo. Utilice los mandos derechos del volante para acceder al menú de configuración.

El testigo de los airbags situado en el panel del techo se ilumina mientras los airbags están desactivados.



El centro de mensajes también mostrará un icono de aviso ámbar.



RANGE ROVER EVOQUE

Beltminder



Se iluminará una imagen en el cuadro de instrumentos si hay algún cinturón de seguridad desabrochado. Además, en el centro de mensajes aparecerá el mensaje correspondiente.

Cada asiento está representado en dicha imagen. El icono correspondiente a cada asiento se ilumina en ROJO si dicho cinturón de seguridad NO está abrochado.

Los iconos que se iluminan en VERDE indican que el cinturón de seguridad está abrochado.

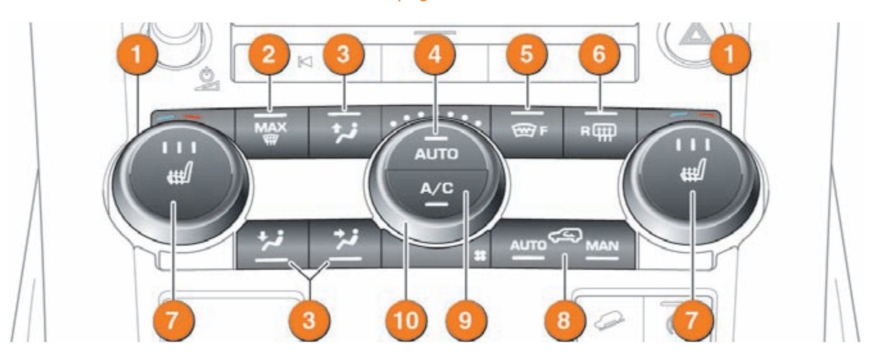
Nota sobre el funcionamiento

Los iconos en ROJO cambiarán a GRIS transcurridos 30 segundos.

Si se coloca un objeto pesado sobre un asiento, Beltminder se podría activar.

Sistema de climatización

Consulte la página 2, elemento 11.



Se recomienda el modo de funcionamiento AUTO. Ayudará a evitar que se empañen los cristales.

1. Mando de la temperatura. Gírelo para ajustar la temperatura.

Nota: El sistema permite una diferencia de temperatura de hasta 4 °C (• °• • entre las •onas i•• uierda • derecha del ha ítáculo.

2. Deshielo máximo. Es el método más rápido de eliminar el hielo o el vaho del parabrisas. Vuelva a pulsar el botón para desactivar esta función. La calefacción de los cristales permanecerá activa.

3. Distribución de aire.

- Salidas de aire hacia el parabrisas y las ventanillas.
- ¡ acia los pies.
- Nivel de la cara.

Puede seleccionarse más de un ajuste a la vez.

4. Modo AUTO (automático). El sistema ajustará el aire acondicionado, la velocidad del ventilador, la toma de aire y su distribución para mantener la temperatura seleccionada.

5. Parabrisas térmico.

6. Luneta térmica.

7. Calefacción de los asientos. Pulse una vez para obtener una temperatura elevada, dos veces para una media y tres veces para una baja. Si pulsa el mando de nuevo, se desactivará la función.

8. Recirculación. Pulse una vez para restringir automáticamente la entrada de gases. Púlselo dos veces para controlar manualmente la función de recirculación. Un uso prolongado causa el empañamiento de los cristales. Púlselo de nuevo para regresar al funcionamiento normal.

9. A/C (aire acondicionado). Púlselo para que el sistema proporcione aire frío y deshumidificado. Pulse de nuevo este botón para desactivar el aire acondicionado.

10. Mando del ventilador. Gírelo para ajustar el caudal de las salidas del tablero. Los indicadores LED muestran la selección de la velocidad actual.

Depósitos de agua exteriores

El sistema de aire acondicionado elimina la humedad del aire y deposita el exceso de agua en la parte inferior del vehículo. Es posible que se formen charcos debajo del vehículo. Esto es algo normal y no debe considerarse como una avería.

RANGE ROVER EVOQUE

Contacto y arranque del motor

Consulte la página 2, elemento €.

El botón **START/STOP** (arranque/parada) solo funcionará cuando la llave inteligente se encuentre en el interior del vehículo.

Solo activación del contacto

1. Púlselo una vez para encender el contacto.

2. Púlselo de nuevo para apagarlos.

Arranque del motor

1. La palanca del selector debe estar en posición **P** o **N**.

2. Para activar la transmisión automática, pise el pedal de freno. Para activar la transmisión manual, pise el pedal de embrague.

3. A continuación, pulse una vez el botón **START/STOP** (arranque/parada).

Para detener el motor, pulse el botón de nuevo.

Arranque del motor diésel

En bajas temperaturas, es posible que se produzca un retardo de hasta 12 segundos desde que se pulsa el botón **START/STOP** hasta que el vehículo arranque.

Asegúrese de que el pedal de freno o de embrague permanece pisado a fondo. **NO** pulse de nuevo el botón **START/STOP**. Aumentará el tiempo de arranque.

Nota sobre el funcionamiento

Se deberá pulsar el botón **START/STOP** para detener el motor. De lo contrario, seguirá en funcionamiento incluso si se retira la llave inteligente del vehículo.

Testigos del cuadro de instrumentos

, os siguientes testigos se pueden encender durante la conducci ƒn normal para indicar el funcionamiento de un sistema o funci ƒn relacionados. „ i se enciende cual• uier otro testigo, consulte el manual del propietario. N… haga caso omiso de los testigos. † n testigo de color ‡ …ˆ … se de e in‰estigar inmediatamente.


Aviso de cinturón de seguridad. Abróchese el cinturón de seguridad.

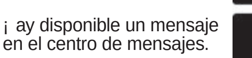
Faros antiniebla traseros encendidos


Faros antiniebla encendidos


EPB aplicado. Suelte el freno de mano.

Bujías de precalentamiento diésel activadas


Luces de posición encendidas


¡ ay disponible un mensaje en el centro de mensajes.


¡ DC activado



Selección automática de luz de carretera activada.

DSC desactivado


Control de velocidad activado


Remolque acoplado

Menú del cuadro de instrumentos

Consulte la página 2, elemento 4.

Para ver y ajustar las funciones ajustables, accione el mando de menú del volante para visualizar y desplazarse por el menú de información y configuración del vehículo.

1. Mando de menú del volante.

2. Seleccione esta opción para salir o para volver al menú principal.

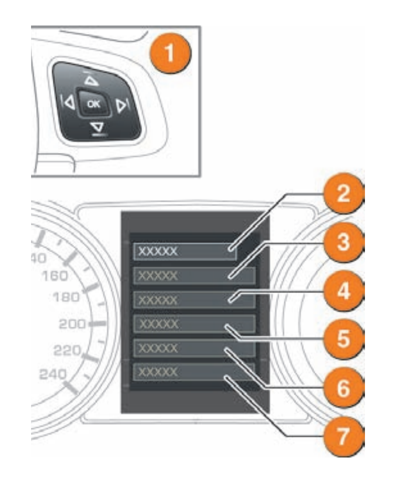
3. Seleccione esta opción para visualizar todos los mensajes de aviso activos.

4. Menú Vehicle Set-up (Config del vehículo). Puede personalizar las siguientes funciones: monitor de ángulos muertos, aviso de velocidad, selección automática de luz de carretera, airbag del acompañante, sensores de alarma, datos de consumo del sistema de control de velocidad, inclinación de los retrovisores, posición de entrada y salida, bloqueo en dos fases, aviso acústico de bloqueo, limpiaparabrisas de invierno, bloqueo de puertas al arrancar y retardo de los faros.

5. Menú Trip computer (Ordenador de viaje).

6. Muestra el menú de configuración de idioma, las unidades de temperatura y el aspecto del cuadro de instrumentos.

7. Menú de revisión. Solo se puede acceder a este menú mientras el motor está en marcha.



Transmisión automática

La selección de marchas se llevará a cabo con un selector giratorio o a través de las levas. El selector giratorio se elevará de la consola tras el encendido.

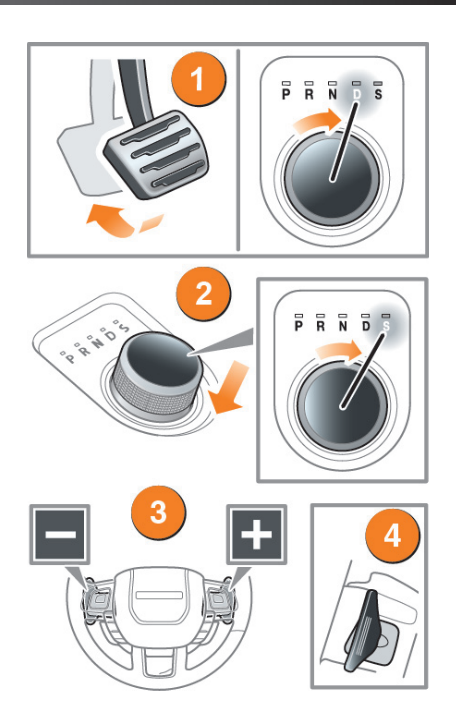
1. Con el motor en marcha y la palanca de cambios en la posición **P** (estacionamiento), pise el pedal de freno. Gire el selector a **R** (marcha atrás) o **D** (conducción).

2. Modo **Sport**. Este es un modo de cambio de marchas automático. No obstante, los puntos de cambio son diferentes para aprovechar al máximo la potencia del motor.
Pulse el selector hacia abajo y gire hasta la posición **S** (Sport). El indicador situado junto al mando se iluminará. Para regresar a la selección del cambio automático, vuelva a desplazar el selector de marchas hasta la posición **D**.

3. Modo **CommandShift**™. Se trata de una alternativa a los modos completamente automáticos y resulta efectiva cuando se necesita una aceleración y un frenado con el motor rápidos. Con el modo Sport seleccionado, utilice la leva izquierda (-) para reducir la marcha y la leva derecha (¤) para aumentarla.

4. Tire de cualquier palanca hacia el volante y suéltela para cambiar de marcha.

El centro de mensajes mostrará la marcha seleccionada.



Sistema inteligente de arranque/parada

Consulte la página 2, elemento 1€.

El sistema de arranque/parada inteligente se activa nada más arrancar el motor.



Cuando el vehículo se ha detenido por completo, se ha seleccionado el punto muerto y soltado totalmente el pedal de embrague, el motor se apaga de forma temporal para ahorrar combustible. Un icono verde **ECO** se iluminará en el cuadro de instrumentos.

La próxima vez que pise el embrague, el motor volverá a arrancar.

Para desactivarlo, pulse el interruptor de parada/arranque inteligente. El icono verde **ECO** se apagará al desactivar el sistema de arranque/parada inteligente.

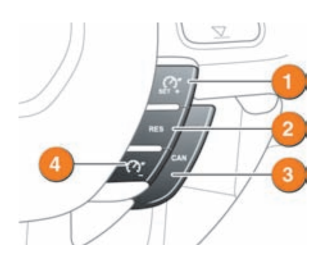
El sistema de arranque/parada inteligente no está disponible cuando el programa Terrain Response se encuentra activo.



RANGE ROVER EVOQUE

Sistema de control de velocidad

Consulte la página 2, elemento 21.



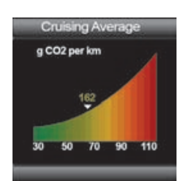
1. Pulse cuando alcance la velocidad deseada o para aumentar la velocidad programada en incrementos de 2 km/h (1 mph).

2. Púlselo para reanudar la velocidad programada que está almacenada en la memoria. Las velocidades programadas se borran al apagar el contacto.

3. Pulse para desactivar el control de velocidad.

4. Pulse para reducir la velocidad programada en intervalos de 2 km/h (1 mph).

Datos ecológicos del sistema de control de velocidad - Sólo en motores diésel



Cuando se activa esta función en el menú Vehicle settings (Config del vehículo), aparece un indicador de emisiones en el centro de mensajes. Consulte la página 6, **Menú del cuadro de instrumentos**.

Un número más elevado indicará que se está emitiendo más CO^2 y se está consumiendo más combustible.

Freno de estacionamiento eléctrico

Consulte la página 2, elemento 18.

Activación

Con el vehículo parado, tire de la palanca del freno de estacionamiento hacia arriba y suéltela. Una testigo rojo se iluminará de forma permanente en el cuadro de instrumentos hasta que se suelte el freno.

- El freno de estacionamiento se aplicará de forma automática si el contacto está desactivado y la velocidad del vehículo es inferior a 3 km/h (2 mph).

Desactivación

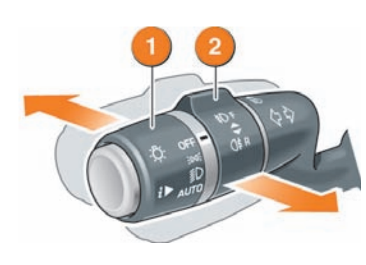
Con el contacto encendido, pise el pedal de freno y pulse hacia abajo la palanca del freno de estacionamiento.

Con la transmisión automática y los modos **D** (conducción) o **R** (marcha atrás) seleccionados, al pisar el acelerador se desactiva de forma automática el freno de estacionamiento.

Con la transmisión manual, la desactivación automática se puede realizar en primera, segunda y marcha atrás.

Para realizar una desactivación automática, la puerta del conductor debe estar cerrada y el cinturón de seguridad abrochado.

Iluminación exterior



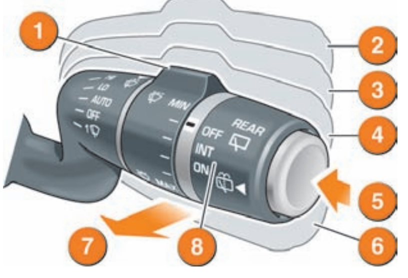
1. **Anillo exterior**. Primera posición para las luces de posición, segunda para los faros y tercera para el modo **AUTO**. Con el modo **AUTO** seleccionado, todas las luces se encienden cuando la luz ambiente se encuentra a un nivel predeterminado.
2. **Anillo interior**. Gire hacia arriba para encender los faros antiniebla delanteros. Gire hacia abajo para encender los faros antiniebla traseros. Vuelva a girar para apagarlos.

Luz de carretera. Empuje la palanca para encender la luz de carretera. Para realizar un destello de los faros, tire hacia atrás y suelte.

Selección automática de luz de carretera. Activado cuando se ha establecido en el menú **Vehicle information and settings** (Información y configuración del vehículo), **AUTO** está seleccionado y la luz de cruce se encuentra encendida. La luz de carretera se activará automáticamente cuando el sensor detecte que no hay luz por delante o que la luz es muy débil. La luz de cruce se seleccionará automáticamente cuando proceda.

Limpia/lavacristales

1. Gire para ajustar el intervalo de retardo entre barridos.
2. Barrido rápido.
3. Barrido lento.
4. Funcionamiento automático **(AUTO)** (controlado por el sensor) o barrido intermitente.
5. Limpialuneta y lavaluneta.
6. Barrido único del limpiaparabrisas.
7. Limpiaparabrisas y lavaparabrisas.



8. Gire hasta la primera posición para seleccionar el modo de barrido intermitente del limpialuneta. Gírelo hasta la segunda posición para que el limpialuneta funcione de manera permanente.

Si se prevén heladas, los limpiaparabrisas se pueden configurar en una posición más alta para separarse del cristal. Consulte la página 6, **Menú del cuadro de instrumentos**.

Advertencia

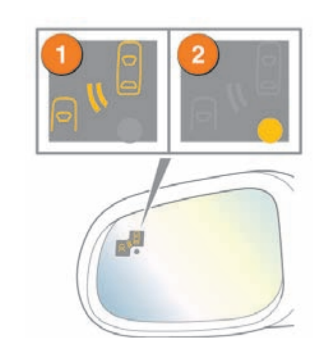
Antes de entrar en un tren de lavado automático, apague los limpiaparabrisas para desactivar el sensor de barrido **AUTO**.

Control de ángulos muertos

Si se selecciona una marcha hacia delante, el sistema de supervisión de ángulos muertos detectará cualquier vehículo que entre por detrás en su rango de detección, por cualquiera de los lados. El rango de detección es de aproximadamente 6 m (20 pies) por la parte trasera y de 2,5 m (8 pies) por los lados.

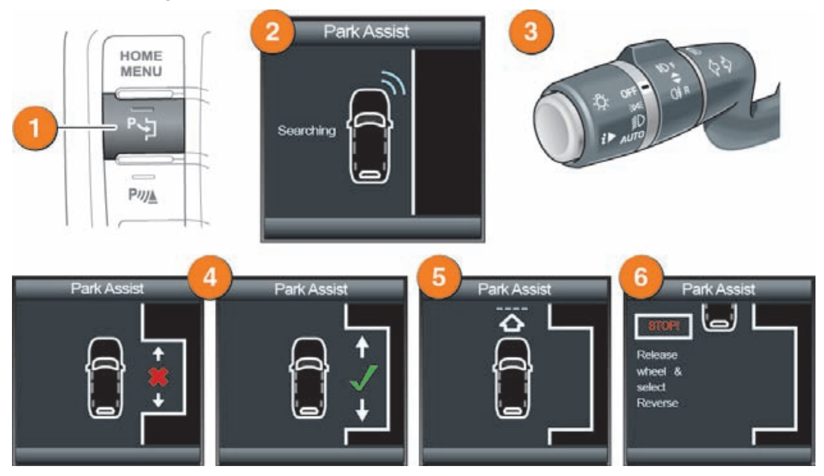
1. Un icono ámbar con la imagen de un coche aproximándose se iluminará en el retrovisor exterior correspondiente.

2. El punto ámbar se ilumina a velocidades inferiores a 16 km/h (10 mph). El sistema de supervisión de ángulos muertos se activa únicamente cuando el punto ámbar está apagado.



Ayuda al estacionamiento

El sistema de ayuda al estacionamiento facilita las maniobras del conductor para aparcar en paralelo en aparcamientos con poco espacio. Cuando los sensores del sistema identifican un espacio suficiente, el vehículo se puede dirigir automáticamente hasta la plaza de aparcamiento mientras el conductor utiliza el acelerador, el freno y el embrague. El conductor no necesita dirigir el vehículo.



Mientras busca una plaza de aparcamiento:

1. Pulse este botón para activar el sistema durante la marcha hacia delante a una velocidad inferior a 30 km/h (19 mph).

2. En el centro de mensajes aparece Park Assist (Ayuda al estacionamiento).

3. El sistema de ayuda al estacionamiento busca un espacio en el lado del acompañante delantero. Para buscar un espacio en el lado del conductor, señale ese lado con los intermitentes.

4. A medida que se desplaza hacia delante, se valoran los posibles espacios. Cuando se encuentra una plaza adecuada, suena un breve tono de confirmación.

5. El sistema de ayuda al estacionamiento le indicará cuándo debe parar o conducir hacia adelante hasta el punto de partida y cuándo debe seleccionar la marcha atrás.

6. A continuación, el sistema de ayuda al estacionamiento asumirá el control del sistema de dirección del vehículo. Suelte el volante de dirección y pise con cuidado el acelerador para desplazar lentamente el vehículo hacia la plaza de aparcamiento. Utilice el pedal de freno para detenerse cuando se lo indique el sistema.

Puede que sea necesario realizar más maniobras. Siga las instrucciones del centro de mensajes.

Cuando la maniobra ha terminado, la pantalla muestra el mensaje STOP (Parada).

RANGE ROVER EVOQUE

Sistema Terrain Response

Consulte la página 2, elemento 15.

Al arrancar el vehículo, Terrain Response se iniciará normalmente en el programa **General**.

La selección del programa se lleva a cabo mediante uno de los dos tipos de interruptores de la consola central. Según las especificaciones del vehículo, los interruptores de control pueden incluir el ajuste **Dynamic**.





Utilice los interruptores para seleccionar un programa. Los iconos se iluminarán a medida que se seleccionen. El centro de mensajes también mostrará un icono.

Se recomienda activar un programa especial siempre que las condiciones de conducción sean difíciles y, a continuación, volver al programa **General** una vez que estas condiciones dejen de estar presentes.



General: Debe utilizarse para calzadas convencionales.



Dynamic: Asociado con el estilo de conducción en lugar de con el tipo de terreno. La selección dinámica permite aprovechar al máximo las prestaciones en carretera del vehículo. Las características de conducción y maniobrabilidad se optimizan para superficies normales de carretera.



Hierba-Gravilla-Nieve: Adecuado para superficies firmes pero resbaladizas, por ejemplo, césped, nieve, gravilla suelta, guijarros o hielo.



Barro-Roderas: Adecuado para terrenos blandos, embarrados, irregulares o con surcos.



Arena: Adecuado para terrenos blandos, predominantemente secos o arenosos, por ejemplo, dunas de arena y desiertos. Si la arena está húmeda o mojada, el programa Barro-Roderas puede resultar más eficaz.

Vadeo

Seleccione el programa más adecuado para la superficie que hay debajo del agua. NO exceda una profundidad de agua de 500 mm (20 pulgadas).

Sistema de ayuda al estacionamiento

Con el contacto encendido, el sistema delantero y trasero de ayuda al estacionamiento se activa siempre que se selecciona la marcha atrás. Los sensores de estacionamiento permanecen activos cuando se selecciona la marcha hacia delante hasta que el vehículo supera los 16 km/h (10 mph).

Si se detecta un obstáculo, se emitirá un sonido intermitente. Al acercarse al obstáculo, aumentará la frecuencia de sonidos.

Control manual

Pulse el interruptor del cuadro de instrumentos para desactivar el sistema de ayuda al estacionamiento.

El interruptor se encenderá. Púlselo de nuevo para activarlo.

Cámara trasera

Cuando se selecciona la marcha atrás, la cámara proporciona una imagen de la zona situada detrás con unas indicaciones superpuestas para ayudar durante la maniobra.

Para ver la pantalla del sistema de ayuda al estacionamiento o quitar la imagen de la cámara en cualquier momento, pulse el botón **Home menu** (Menú inicio) o toque la tecla de retroceso.

1. Línea continua: Proyección del recorrido marcha.
2. Línea discontinua: Anchura total del vehículo.
3. Sombra: Zona necesaria para acceder al portón trasero.

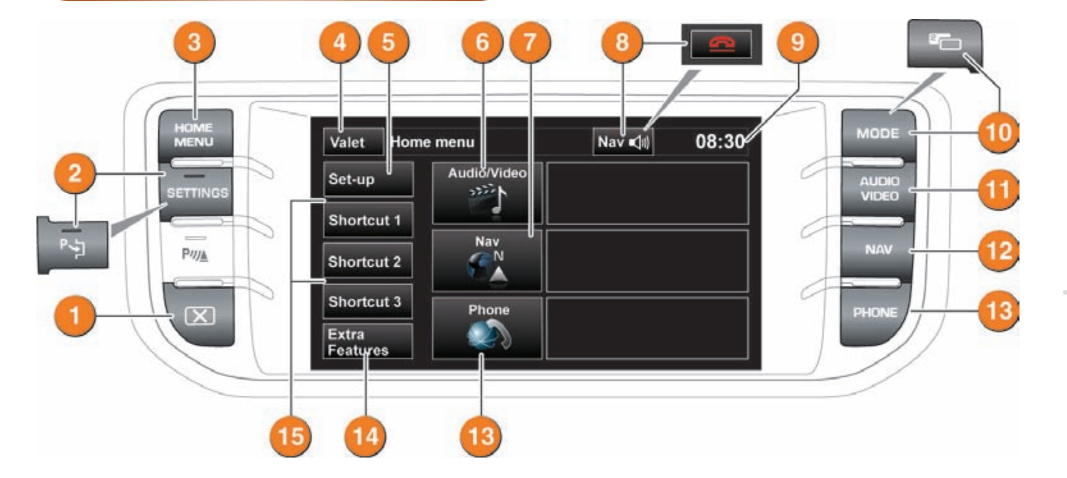




4. Sensores de estacionamiento activados.
5. Opciones de usuario. Toque una de las vistas en miniatura para seleccionar las opciones de superposición.
6. Enganche asistido. Diseñado para facilitar la maniobra de enganche del vehículo al remolque.
Solo se muestra una línea de enganche como guía para desplazarse marcha atrás. Cuando el vehículo se encuentra a 0,6 m (24 pulgadas) del enganche del remolque, se activa un zoom automático.

Pantalla táctil

Para utilizar la pantalla táctil, bastará con tocarla ligeramente. Si ejerce demasiada presión sobre esta, podría dañarla.



1. Encendido y apagado de la pantalla. Cada vez que se pone el contacto y se pulsa este botón, aparece el **menú de inicio**. Si el contacto sigue puesto y la pantalla táctil se apaga y se vuelve a encender más tarde, aparecerán la pantalla o el menú que se utilizaron por última vez.

2. **SETTINGS** (AJUSTES). Permite acceder directamente al menú de configuración. Cuando el sistema de ayuda al estacionamiento está seleccionado, este botón servirá para activarlo y desactivarlo. En tal caso, se accede al menú de configuración a través de la pantalla táctil.

3. Permite acceder directamente al **menú inicio**. El contenido depende de las especificaciones del vehículo y de las opciones seleccionadas.

4. **Modo Valet** (Servicio). Bloquea el acceso al maletero e impide acceder a la pantalla táctil cuando se permite a terceros utilizar el vehículo; p. ej. al entregar su vehículo a un aparcacoches. Para activar este modo, deberá introducir un código personal de 4 cifras. Cuando vuelva a tomar posesión de su vehículo, podrá utilizar dicho código para desbloquear esta función de seguridad.

5. **Menú Set-up** (Configuración).

6. **Menú de audio y vídeo**. Se muestra una vista general de la información actual sobre audio y vídeo.

7. Menú **Nav** (Navegación). Se muestra el destino programado actualmente.

8. Toque para repetir la última instrucción de voz de navegación. Durante una llamada telefónica, el icono cambia temporalmente para indicar que se está realizando una llamada. Toque esta tecla para finalizar la llamada.

9. Toque esta indicación para seleccionar el ajuste de la hora o la fecha.

10. **MODE** (Modo). Pulse este botón repetidamente para desplazarse por todas las fuentes de audio y vídeo. Cuando está instalada la función de pantalla doble, cambia el icono del botón. A continuación, se debe pulsar el botón para acceder a la función de pantalla doble.

11. **Menú AUDIO VIDEO** (Audio y vídeo).

12. **NAV**. Pulse para seleccionar el menú de navegación (pantalla 1 de 2).

13. Menú **PHONE** (Teléfono).

14. **Extra Features** (Prestaciones adicionales). Las prestaciones disponibles son más de las que se pueden ver al mismo tiempo. Toque la tecla para mostrar la lista de funciones y utilice las teclas táctiles de avance y retroceso para desplazarse por dicha lista.

15. **Teclas de atajo**. Utilícelas para crear accesos directos personales a cualquier parte del sistema. Los atajos se configuran en el menú **Set-up** (Configuración). Es posible configurar como atajos aquellos elementos incluidos en la lista **Extra Features** (Prestaciones adicionales). La configuración de las teclas de acceso directo podrá cambiarse en cualquier momento.

RANGE ROVER EVOQUE

Radio



1. Toque este mando para ver y seleccionar una banda.

2. Búsqueda descendente: Toque brevemente para realizar automáticamente una búsqueda descendente hasta la siguiente emisora de radio. Pulse con un toque largo para activar el modo de búsqueda manual.

3. Información sobre la emisora actualmente sintonizada.

4. Búsqueda ascendente: Toque brevemente para realizar automáticamente una búsqueda ascendente hasta la siguiente emisora de radio. Pulse con un toque largo para activar el modo de búsqueda manual.

5. Permite ver y activar o desactivar las siguientes funciones: RDS, Tráfico, Noticias, AF y REG.

6. Permite visualizar una lista de todas las emisoras disponibles en la banda de frecuencia FM.

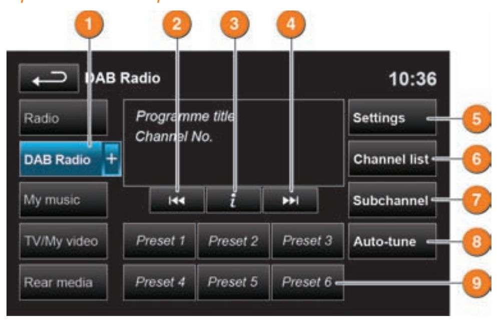
7. Toque esta tecla para introducir la frecuencia de una emisora en la banda de frecuencia actual utilizando el teclado numérico. Seleccione O¨ o espere hasta que se efectúe la sintonización automática.

8. Presintonías de emisoras: Toque brevemente para sintonizar la emisora memorizada en esa presintonía. Mantenga pulsada la tecla para memorizar la emisora actual en esa presintonía.

Radio DAB

Los canales de radio digital se organizan en grupos denominados conjuntos. Asimismo, algunos canales digitales pueden incluir canales secundarios.

Nota: , os canales secundarios son canales temporales • pueden interrumpirse en cual• uier momento.



1. Permite ver y seleccionar una banda DAB (DAB 1, 2 o 3). La radio sintoniza el último canal sintonizado en esa banda. Vuelva a tocarlo para cerrar el menú.

2. Búsqueda descendente: Pulse brevemente para buscar el canal anterior disponible. Pulse este botón durante unos instantes para buscar el grupo anterior disponible. Se selecciona el primer canal del nuevo grupo.

3. Toque esta tecla para ver el texto DAB e información sobre los canales.

4. Búsqueda ascendente: Pulse brevemente para buscar el siguiente canal disponible. Pulse durante unos instantes para buscar el siguiente conjunto disponible. Se selecciona el primer canal del nuevo grupo.

5. Toque para entrar en el menú **Options** (Opciones): A través de esta pantalla podrá activar y desactivar FM Traffic (FM Tráfico) y Link DAB (Enlace DAB), así como modificar los ajustes DAB Country (País DAB) y DAB Format (Formato DAB) (con el vehículo parado). **Announcements** (Avisos): Permite seleccionar el tipo de alarma y hasta tres tipos de aviso incluidos en la lista. Al emitirse, los tipos seleccionados interrumpirán el programa que esté escuchando.

6. Toque esta tecla para ver una lista de conjuntos y canales disponibles. La lista puede ordenarse por Ensemble (Grupo), Channel (Canal), Subchannel (Canal secundario) o Category (Categoría). Si selecciona Ensemble (Grupo) en la lista, aparecen todos los canales disponibles de ese grupo. La clasificación por Canal secundario solo está disponible si el canal actual difunde algún canal secundario. Si selecciona Categoría, toque la categoría elegida para ver los canales correspondientes antes de realizar su selección de la lista.

7. Si el canal actualmente sintonizado incluye algún canal secundario, la tecla **Subchannel** (Canal secun.) estará activa. Toque la tecla y, a continuación, seleccione el canal secundario deseado utilizando las teclas de búsqueda.

8. Seleccione para explorar todos los canales/conjuntos DAB disponibles. Debe realizar esta acción antes de utilizar la radio DAB por primera vez. La función **Auto-tune** (Sintonización automática) también resulta muy útil cuando se recorren largas distancias para poder sintonizar conjuntos regionales.

9. Presintonías de emisoras: Toque brevemente para sintonizar la emisora memorizada en esa presintonía. Mantenga pulsada la tecla para memorizar la emisora actual en esa presintonía.

Nota: „ i trata de seleccionar un canal presintoni• ado no disponi le o no %álido en ese momento, se muestra el mensaŒNo reception (No ha• seŽal•.

Soportes portátiles



Permite reproducir CD, iPod©, dispositivos USB, Bluetooth© y dispositivos conectados a la entrada para equipos auxiliares (AUª). El sistema de información y entretenimiento completo incluye, asimismo, el cargador de CD.

1. Toque el icono ¤ para que se muestren todas las opciones disponibles. Seleccione una opción.

Nota: , a calidad del sonido • el %olumen de los dispositi%os conectados a la toma au' iliar pueden %ariar ampliamente.

2. Toque esta tecla para activar o desactivar avisos de tráfico y noticias. Además, para los archivos grabados en formato MP3, podrá seleccionar el número de entradas de la lista que se desea saltar al utilizar las flechas de página anterior/siguiente.

3. Según el modo seleccionado, esta tecla táctil sirve para **Trac§ List** (Lista de pistas) o **Bro¨ se** (Buscar).

Trac§ list (Lista de pistas).

- Toque esta tecla para visualizar la lista de canciones del CD actual o del CD almacenado. Seleccione una pista para comenzar la reproducción.

Bro¨ se (Buscar): Solo en modo iPod, USB y CD memorizado.

- Toque esta tecla para visualizar el contenido del dispositivo conectado e iniciar la reproducción.

4. Toque esta tecla para visualizar y gestionar la capacidad de memoria del CD almacenado.

- Seleccione la tecla Upload (Cargar), que aparece junto a una ranura vacía, para cargar un CD. ¡ ay un total de diez ranuras de carga disponibles.
- Seleccione la tecla Replace (Sustituir) para sobrescribir un CD ya existente.

Nota: El tiempo de carga dependerá del tipo de contenido del C' . " odrán seleccionarse otras funciones mientras se efect" a la carga.

5. Saltar/explorar hacia delante.

6. **Repeat** (Repetir)
En modo CD:

- Toque la tecla para repetir de forma continua la pista en curso. Toque de nuevo para repetir continuamente el CD actualmente almacenado (o la carpeta si se trata de discos MP3) hasta que se cancele el modo **Repeat** (Repetir). Vuelva a pulsar para cancelar.

En modo USB o iPod:

- Toque esta opción para repetir de manera continua la reproducción de la canción en curso. Tóquela de nuevo para repetir la carpeta actual (USB), o bien para cancelar el modo **Repeat** (Repetir) (iPod). Vuelva a pulsar para cancelar.

Nota: El modo ‡epeat (‡epetir• no está disponi le para dispositi%os • luetooth–.

7. Pausa/reproducción: Seleccione esta opción para hacer una pausa en la reproducción. Vuelva a seleccionarla para reanudar la reproducción.

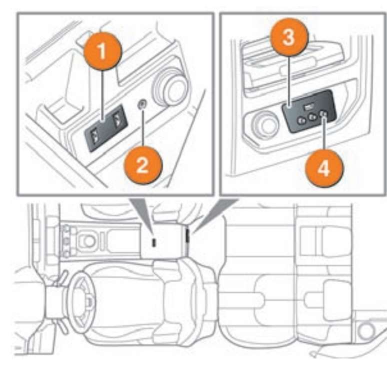
8. Información sobre la pista actual.

9. Toque para reproducir en orden aleatorio las canciones incluidas en el soporte o dispositivo actualmente seleccionado. Vuelva a pulsar para cancelar.

Nota: El modo „ huffle (—e• cla• no está disponi le para dispositi%os • luetooth–.

10. Saltar/explorar hacia atrás.

Conexión de un dispositivo

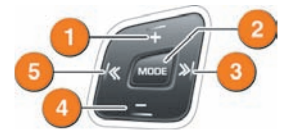


1. Tomas USB/iPod.
2. Entrada auxiliar (AUª) con conector de 3,5 mm.
3. Toma USB/iPod del sistema multimedia trasero.
4. Tomas AV en el sistema multimedia trasero.

Control de sonido en el volante

Consulte la página 2, elemento 2.

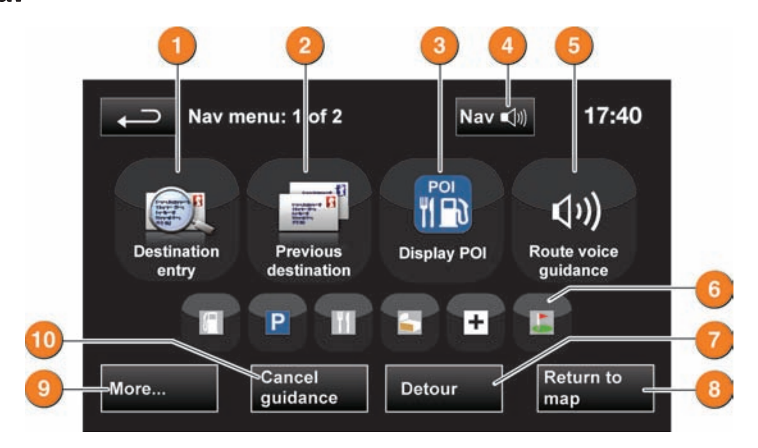
Las selecciones del sistema de audio también se pueden realizar con el mando izquierdo del volante.



1. Aumento de volumen.
2. Pulse este botón reiteradamente para visualizar las opciones disponibles.
3. Búsqueda ascendente.
4. Reducción de volumen.
5. Búsqueda descendente.

RANGE ROVER EVOQUE

Menú Nav



1. Permite introducir un nuevo destino. Presenta distintas opciones para introducir un destino.

2. Muestra destinos anteriores introducidos. Permite seleccionar un destino anterior.

3. Activa/desactiva los iconos de PDI (punto de interés) del mapa.

4. Sólo aparece cuando se ha establecido un destino. Permite repetir la última instrucción de voz.

5. La tecla táctil parecerá resaltada cuando la función de guía de voz esté habilitada. Toque para desactivar la guía de voz.

6. Atajos a PDI: Toque este icono para ver una lista de los PDI que se encuentren cerca de la ubicación actual del vehículo.

7. Calcula un desvío de la ruta actual.

8. Pasa a la pantalla del mapa principal.

9. Pasa a otro menú de navegación. El menú de navegación tiene 2 pantallas. La segunda pantalla del mapa muestra teclas táctiles para las opciones **Stored Locations** (Lugares guardados), **TMC**, **Route Options** (Opciones de ruta) y **Nav set-up** (Configuración del navegador).
Utilice la tecla táctil **More...** (Más...) para alternar entre ellas.

10. Cancela la guía de ruta actual.

En la segunda pantalla, se utiliza **Stored locations** (Lugares guardados) para gestionar los datos guardados. **TMC** (canal de mensajes de tráfico) proporciona información acerca del estado de las carreteras y de cualquier situación que pueda afectar a la ruta actual. La función **Route Options** (Opciones de ruta) permite seleccionar varias opciones de ruta y **Nav set-up** (Configuración del navegador) le permite configurar preferencias personales del sistema de navegación.

Selección de navegación

Cuando se selecciona la función de navegación tras activar el contacto, aparece una pantalla de advertencia. Toque **(Agree)** (Acepto).

Nota: , a primera %a• • ue se accede a la pantalla de precauci ƒn, configure el idioma • ue corresponda.

Configuración de destinos

Seleccione **Destination entry** (Introducción de destino).

Seleccione **Address** (Dirección) e introduzca la dirección utilizando el teclado. A medida que vaya introduciendo cada una de las partes de la dirección, toque **O©** o **List** (Lista) para visualizar todas las calles y ciudades que se encuentran disponibles para su selección. Si no conoce el número de la casa, pulse **O©**; se utiliza como destino el punto medio de la calle.

Una vez que haya completado los distintos campos de la dirección, pulse **O©** para pasar a la pantalla del mapa.

Iniciar guía

Una vez que se encuentre en la pantalla del mapa, toque **GO** (Ir) para iniciar el guiado al destino.

Revisar ruta

Podrá elegir entre las opciones **3 routes** (3 rutas) o **Change route** (Cambiar ruta). La opción **3 routes** (3 rutas) mostrará tres opciones de ruta diferentes en el mapa. Para seleccionar la **ruta 1**, **2** o **3** toque la casilla correspondiente en la parte derecha del mapa y, a continuación, seleccione **GO** (Ir).

Teléfonos Bluetooth[a]

Los teléfonos móviles compatibles con el sistema Bluetooth pueden comunicarse con el sistema de telefonía instalado en el vehículo.

Teléfonos Bluetooth compatibles

Para visualizar una lista actualizada de los teléfonos compatibles y su soft¬are, visite el sitio ¬eb ¨ ¨ ¨ **.landrover.com**. Seleccione **PROPIETARIOS** y, a continuación, **Bluetooth**[a] .

Es preciso realizar la conexión con el contacto activado o con el motor en marcha.

Utilice el procedimiento siguiente junto con las instrucciones del fabricante del teléfono Bluetooth.

Sincronización y conexión utilizando el teléfono

Nota: El proceso empleado para sincroni• ar • conectar un tel˜fono con el %eh™culo %ariará en funci ƒn del tipo de m ƒ%il utili• ado.

1. Dé el contacto y compruebe que la pantalla táctil está activada.

2. Desde **Home menu** (Menú inicio) de la pantalla táctil, seleccione **Phone** (Teléfono).

3. A continuación, aparece un menú. Si no hay ningún teléfono conectado, seleccione **Search ne¨** (Nueva búsq.) o, de lo contrario, seleccione **Change Phone** (Cambiar tel.) y, a continuación, seleccione **Search ne¨** (Nueva búsq.).

4. Seleccione la opción **Device to vehicle** (Dispositivo a vehículo).

Nota: El sistema • luetooth del %eh™culo se puede detectar ” nicamente durante tres minutos.

5. Busque dispositivos Bluetooth a través del teléfono móvil. En algunos teléfonos, esta función se denomina sincronización de un dispositivo nuevo. Consulte las instrucciones de funcionamiento del teléfono para obtener información adicional.

6. Cuando el sistema Bluetooth del vehículo está en modo de búsqueda, comience el proceso de sincronización y siga las instrucciones que aparecen en pantalla.

7. Cuando así se le solicite, introduzca el número PIN que desee tanto en el teléfono como en el sistema del vehículo.

8. Una vez que su móvil esté sincronizado con el sistema del vehículo, podrá conectarse automáticamente en lo sucesivo. Si esto no ocurre, utilice la lista de dispositivos mostrada en la pantalla táctil o utilice el teléfono.

Nota: šlgunos tel˜fonos m ƒ%iles re• uieren • ue la funci ƒn de sincroni• aci ƒn de • luetooth– est˜ configurada en modo autori• ado o fia le para • ue sea posi le esta lecer la cone‘ i ƒn automática. Consulte las instrucciones de funcionamiento del tel˜fono para o tener informaci ƒn adicional.

Descarga de entradas de agenda

Al sincronizar y conectar un teléfono con capacidad de descarga de la agenda, su agenda puede descargarse automáticamente al sistema del vehículo.

Consulte la sección sobre la **agenda** en el manual del propietario para obtener más información.

Llamadas mediante la pantalla táctil



Cuando un móvil esté sincronizado y activado, pulse el botón **PHONE** (Teléfono) situado en la parte externa de la pantalla táctil.

1. Seleccione la opción **Digit Dial** (Marcar), **Phoneboo§** (Agenda) o **Last 10** (10 últimas). Con la opción **Digit Dial** (Marcar) seleccionada, utilice el teclado para introducir el número. Con la opción **Agenda** seleccionada, escoja un número de la agenda descargada. La opción **Last 10** (10 últimas) muestra las 10 llamadas previas. Seleccione una a la que llamar.

2. Toque el icono de conexión para efectuar la llamada. El icono cambiará al icono de llamada conectada. Toque el icono para finalizar una llamada.

Llamadas utilizando los mandos situados en el volante

Consulte la página 2, elemento 24.


Conectar. Pulse brevemente este botón para efectuar o aceptar una llamada, o bien, para acceder a la lista de las últimas diez llamadas realizadas. Púlselo durante unos instantes para acceder a la agenda.


Desconectar. Se utiliza para finalizar o rechazar una llamada.


Botón de conversación con control por voz. La pantalla mostrará las opciones disponibles. Diga «Teléfono« y siga las instrucciones.


Pulse el botón para aumentar el volumen de la llamada.

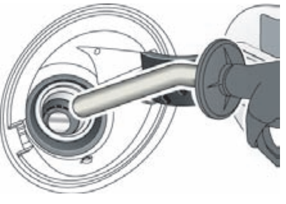

Pulse el botón para reducir el volumen de la llamada.


Utilícelos para desplazarse arriba y abajo por las listas de llamadas o las entradas de la agenda.

RANGE ROVER EVOQUE

Repostaje de combustible

Apertura de la tapa del depósito de combustible



La tapa del depósito de combustible está situada en el lado derecho del vehículo. Si se ha bloqueado el vehículo, no será posible abrir la tapa del depósito. Pulse la tapa para abrirla.

Gire el tapón en el sentido contrario al de las agujas del reloj para soltarlo.

Después de repostar, coloque el tapón del depósito y apriételo hasta que haga clic tres veces.

Especificaciones del combustible

Las especificaciones del combustible correcto para su vehículo se muestran en la parte interior de la tapa del depósito de combustible.

Repostaje incorrecto

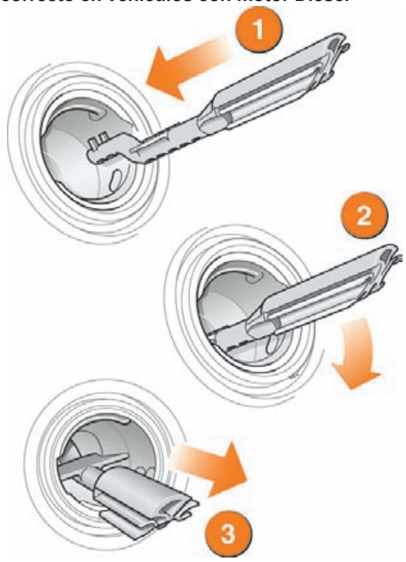
- NO utilice combustibles de la categoría E85 (con un 85% de etanol). El equipo necesario para utilizar combustibles con más de un 10% de etanol no está instalado en este vehículo. Si se utilizan combustibles de la categoría E85, se producirán daños importantes en el motor y en el sistema de combustible.
- NO utilice biodiésel (RME, éster metílico de colza) salvo en el caso de aquellos gasóleos de marca que contengan una mezcla de hasta el 7%. Land Rover declina toda responsabilidad por las averías que puedan resultar del uso de RME con concentraciones superiores al 7%.
- En los vehículos Diésel, utilice gasóleo de la categoría EN 590 con una mezcla máxima de biodiésel del 7%.

Repostaje con el combustible incorrecto

Si se llena el depósito de combustible del vehículo con un tipo de combustible incorrecto:

- NO arranque el motor
- Solicite asistencia profesional

Protección contra el repostaje con combustible incorrecto en vehículos con motor Diésel



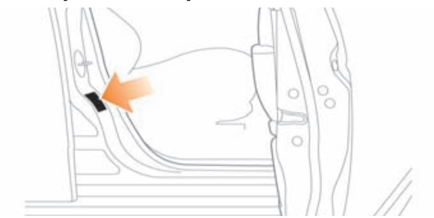
A modo de protección y para evitar que se reposte accidentalmente con gasolina un depósito de combustible diésel, existe un dispositivo de protección instalado en la boca del depósito. Dicho dispositivo se activará si se introduce totalmente el tipo incorrecto de pistola en la boca del depósito. El tipo de pistola estrecha utilizado en las gasolineras para dispensar gasolina sin plomo hace que se cierre una trampilla y se interrumpa el flujo de combustible al depósito.

La tapa amarilla será claramente visible en la boca del depósito y debe volver a colocarse con la herramienta correcta, guardada con el kit de herramientas del vehículo. Consulte la sección **Combustible y repostaje** del Manual del conductor para obtener información complementaria al respecto.

Apertura del capó

El mecanismo de apertura del capó se encuentra en el hueco para los pies del lado izquierdo.

Etiqueta de la presión de los neumáticos



La presión de los neumáticos se muestra en una etiqueta fijada en el montante situado detrás de la puerta del conductor.

RANGE ROVER EVOQUE

